



## KOMUNA KLINE

Zyra e prokurimit

01 Nr. 352-27969/21  
Date 19.08.2021

### KONTRATË NR 67-2021

Numri i kontratës <sup>1</sup>: 634-21-4960-1-3-6/C371

**KUVENDI KOMUNAL I KLINËS**, (në vazhdim "Autoriteti Kontraktues"), në njërën anë;  
TE PERFAQESUAR NGA MENAXHERI Z. ABAZ FONIQI

dhe

**CONSTRUCTION GROUP SH.P.K., MALUSH KOSOVA, P.N. LAGJA E SPITALIT, PRISHTINË**, (në vazhdim "Furnizuesi"), NR. BISNESI 810831645 E PERFAQESUAR NGA Z. ARIJET ALITI në anën tjetër, janë pajtuar të lidhin një kontratë publike për furnizimet e shënuara me poshtë:

**FURNIZIM ME GYPA PER KANALIZIM** me numër identifikues: 634-21-4960-1-3-6

**Neni 1 Lënda**

1.1 Lënda e kontratës do të jetë nga Furnizuesi, i furnizimeve në vijim:

Nr.	Grupi
1	FURNIZIM ME GYPA PER KANALIZIM

**Neni 2 Kushtet e dërgesës**

2.1 Afati kohor për dorëzim do të jetë 5 ditë nga koha e lëshimit të urdhër blerjes nga ana e Autoritetit Kontraktues.

2.2 Vendi i dorëzimit të furnizimit do të jetë **KLINË**.

2.3 Inkotermi<sup>2</sup> i zbatueshëm do të jetë DDP **KLINË**.

**Neni 3 Origjina**



<sup>1</sup> Ju lutemi referojuni këtij numri të kontratës në dokumentet e faturimit dhe pagesës, procedurat dhe transaksionet që lidhen me thesarin.

<sup>2</sup> Incoterms 2010 Oda Ekonomike Ndërkombëtare

3.1 Furnizuesi duhet të dorëzojë një certifikatë të origjinës së furnizimeve, më së voni atëherë kur e kërkon pranimin e përkohshëm të furnizimeve. Mosveprimi sipas këtij kushti mund të ketë si rezultat ndërprerjen e kontratës. ATSTET PER FURNIZIME

3.2 Origjina e mallrave do të përcaktohet sipas Kodit të Doganave të Bashkësisë Evropiane (Community Customs Code-) ose sipas marrëveshjeve ndërkombëtare të cilat i ka nënshkruar vendi në fjalë.

#### Neni 4 Çmimi

Nr.	Titulli	Çmimi për njësi (me TVSh)	Sasia	Njësia matëse	Totali (me TVSh)
1	GYP HDPE PSN 8 DN 250MM	4.70	150.00	M	704.46
2	GYP HDPE PSN 8 DN 200MM	3.30	400.00	M	1,321.60
3	GYP HDPE PSN 8 DN 160MM	2.50	1,100.00	M	2,751.76

4.1 Çmimi total i furnizimeve duhet të jetë: **4 777,82** Katermijeshateqindeshateshateeuroe81/100 Euro.

4.2 Çmimi i përmendur në Nenin 4.1 më sipër duhet të jetë e vetmja pagesë që Autoriteti Kontraktues i ka borxh Furnizuesit sipas kontratës.

4.3 Pagesat do të bëhen në pajtim me Kushtet e përgjithshme dhe/ose të Veçanta të kontratës. Me te pranuar te furnizimeve me Raport nga Organi mbikqyres . Ateste dhe Fature

#### Neni 5 Rendi i përparësisë i dokumenteve të kontratës

5.1 Kontrata përbëhet nga dokumentet në vijim:

- (a) Kjo marrëveshje e kontratës;
- (b) Kushtet e Veçanta të Kontratës;
- (c) Kushtet e Përgjithshme të Kontratës;
- (d) Tenderi i Furnizuesit, duke përfshirë edhe Specifikimet Teknike;
- (e) Oferta financiare;

5.2 Dokumentet e ndryshme që e përbëjnë kontratën konsiderohet se shpjegojnë njëra tjetrën; dhe në raste të paqartësisë ose divergjencës, ato duhet të lexohen sipas rendit të përparësisë në të cilin janë dhënë më sipër.

#### Neni 6 Komunikimet

6.1 Të gjitha komunikimet me shkrim që kanë të bëjnë me këtë Kontratë ndërmjet Autoritetit Kontraktues, nga njëra anë dhe Furnizuesit nga ana tjetër duhet të cekin titullin e Kontratës dhe numrin e saj të identifikimit dhe duhet të dërgohen me postë, faks, email ose të dorëzohen personalisht.

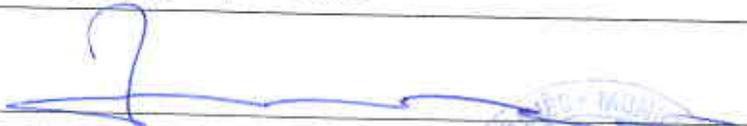
6.2 Nëse personi që dërgon komunikatën kërkon vërtetim të pranimin të saj, ai duhet ta thotë

këtë në komunikatën e tij. Sa herë që ka afat të fundit për pranimin e komunikatës me shkrim, dërguesi duhet të kërkojë vërtetim të pranimit të komunikatës së tij. Në të gjitha rastet, dërguesi duhet t'i marrë të gjitha masat e nevojshme për të siguruar pranimin e komunikimit të tij.

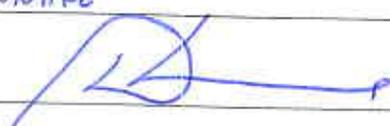
6.3 Kudo që në kontratë parashikohet dhënia e ndonjë njoftimi, pëlqimi, miratimi, certifikate, ose vendimi, përveç nëse specifikohet ndryshe në njoftimin e tillë, pëlqim, miratim, certifikatë apo vendim do të jetë në formë të shkruar dhe fjalët "njoftoj", "vërtetojë", "miratoj" ose "vendosë" do të shenohen në përputhje me rrethanat. Ndonjë miratim, pajtim, certifikatë ose vendimi i tillë nuk duhet të mbahet apo vonohet pa arsye.

6.4 Kjo kontratë është e përgatitur në gjuhën <sup>3</sup> në tri origjinale, dy prej të cilave janë për Autoritetin Kontraktues dhe një origjinale për Furnizuesin.

**Për Autoritetin Kontraktues  
KOMUNA KLINE**

Emri:	ABAZ FONIQI
Pozita:	Zyrtar përgjegjës i prokurimit
Nënshkrimi:	
Data:	18.08.2021
Vula:	

**Për Furnizuesin CONSTRUCTION GROUP SHPK – PRISHTINE**

Emri:	ARIET ALITI
Pozita:	PRONARE
Nënshkrimi:	
Data:	19.08.2021
Vula:	

<sup>3</sup> Gjuha do të jetë gjuha e shfrytëzuar nga tenderuesit në këtë tender.



Republika e Kosovës  
Republika Kosova - Republic of Kosovo  
Qeveria - Vlada - Government  
Ministria e Tregtisë dhe Industrisë - Ministarstvo Trgovine i Industrije  
Ministry of Trade and Industry

ARBK

AGENCIJA SHQIPTARE PËR TË DHËNËSEVËNË KOSOVË  
KOSOVO SKA AGENCIA ZA REGISTROVANJE BIZNISA  
KOSOVA BUSINESS REGISTRATION AGENCY

CERTIFIKATË E REGJISTRIMIT  
CERTIFIKAT O REGISTRACIJI  
CERTIFICATE OF REGISTRATION

810831645

Numri Unik Identifikues / Jedinstveni Matični Broj / Unique Identification Number

CONSTRUCTION GROUP SH.P.K.

Emri biznesit / Naziv biznisa / Name of business

" CONSTRUCTION GROUP " SH.P.K.

Emri tregtar / Trgovačko ime / Commercial name

Lloji biznesit:  
Poslovn tip:  
Business type:

Shoqëri me përgjegjësi të kufizuar  
Društva sa ograničenom odgovornošću  
Limited Liabilities Companies

Adresa:  
Adresa:  
Address:

Malush Kosova, p.n., Lagja e Spitalit  
Prishtinë

Data e regjistrimit:  
Datum registracije:  
Date of registration:

23/09/2013

19/02/2019

Data / Date / Datum



*M. Telumi*

Nënshkrimi / Signature / Potpis

Nr. ser. / Ser. br. / Ser. No.: 10000852

N. SH. "IBMS"

Institute for Building Material and Structures  
Institut i Materiale të Përditimit dhe Konstruksioneve  
Dr. "A. Banskini" Nr. 1402, Llogja e Universitetit - Prishtinë  
Tel: +381(0)49 451102; +381(0)49 451102; +381(0)49 451102  
Fax: +381(0)49 451102; +381(0)49 451102  
e-mail: ibms.prc@gmail.com

CERTIFIKATË  
MBI VËRTETIMIN E CILËSISË  
ATTEST OF QUALITY CONFIRMATION

Mbi hulumtimin e kualitetit të gypave të polietilenit për Kanalizim.

For the examination of the quality of the polyethylene Canalization pipes.

Ref. nr. 1442/16

Date/ Dat. 21.10.2016

SHËNIMET E PËRGJITHSHME / GENERAL DATA

Zotëruesi i Certifikatës:  
Certificate owner:

N.P. "INOVA" Sh.p.k.  
Gjakovë

Prodhuesi:  
Producer:

N.P. "INOVA" Sh.p.k.  
Gjakovë

Emërtimi i produktit:  
Trade Name:

Tuba të Kanalizimit.  
Pipes for Canalisation.

Lloji dhe përdorimi i produktit:  
Type and Use of the Product

DN250 SN8 për Kanalizim.  
DN250 SN8 for Canalisation.

Koha e hulumtimit:  
Examination period:

Tetor, 2016  
October, 2016

Mostrat për hulumtimin:  
Samples for evaluation:

Mostrat për testim janë sjellë nga prodhuesi.  
Samples for testing are bringing from producer.

Raporti i hulumtimit:  
Test report:

Rezultatet e hulumtimit nr:  
Examination results no: I.GP.1442/16

Metodat e hulumtimit:  
Test Methods:

EN 13476  
EN ISO 9969  
EN 1416

Ekzaminimi i mostrave të Gypave nga polietileni të sjellura nga prodhuesi, Po përgjigjen kushteve të cilësisë dhe janë brenda vlerave të lejuara sipas standardeve të referuara.

Përpunoi-Authored person,

Hysni Morina ing.dipl.

Vërtetoi-Verified

Mr.sc Cenë Krasniqi, ing.dipl.

Prishtinë, 24.11.2016

# CERTIFICATE OF REGISTRATION

For the Integrated Management System according to the technical  
specification PAS 99:2012

In accordance with TÜV AUSTRIA HELLAS procedures, it is hereby certified that



**INOVA SH.P.K.**

**Sadik Pozhegu Nr. 13, Gjakove, Republic of Kosovo**

Operates an integrated management system in compliance to PAS 99:2012 for the  
following Scope:

**MANUFACTURE OF PLASTIC PIPES. SALES, DESIGN AND INSTALLATION  
OF PLASTIC PIPING SYSTEMS AND SOLUTIONS**

The integrated management system consists of the ISO 9001:2008, ISO 14001:2004 and OHSAS 18001:2007

Certificate Registration No.: 02615019

Valid until: 2018-09-15

A handwritten signature in black ink, likely belonging to a representative of TÜV AUSTRIA HELLAS.

Certification Body  
at TÜV AUSTRIA HELLAS

Athens, 2016-05-27

The company agrees to maintain their management systems according to the standards mentioned above. Certification to PAS 99:2012 does not in itself ensure conformity with any other management system standard.

This certification was conducted in accordance with TÜV AUSTRIA HELLAS auditing and certification procedures and is subject to regular surveillance audits.

TÜV AUSTRIA HELLAS  
429, Mesogeion Ave.  
GR-153 43 Athens, Greece  
[www.tuvaustriahellas.gr](http://www.tuvaustriahellas.gr)

# CERTIFICATE

Management System as per  
OHSAS 18001 : 2007

In accordance with TÜV AUSTRIA procedures, it is hereby certified that



**INOVA SH.P.K.**

Sadik Pozhegu Nr. 13, Gjakove, Republic of Kosovo

Applies an Occupational Health & Safety Management System in line with the above Standards for the following Scope

**MANUFACTURE OF PLASTIC PIPES. SALES, DESIGN AND INSTALLATION OF PLASTIC PIPING SYSTEMS AND SOLUTIONS**

EA Scope / Risk category: 14 / B

Certificate Registration No.: 03016042

Valid until: 2019-05-26

A handwritten signature in black ink, likely belonging to a representative of the certification body.

Certification Body  
at TÜV AUSTRIA

Athens, 2016-05-27

This certification was conducted in accordance with TÜV AUSTRIA auditing and certification procedures and is subject to regular surveillance audits.

TÜV AUSTRIA HELLAS  
429, Mesogalon Ave.  
GR-153 43 Athens, Greece  
[www.tuvaustriahellas.gr](http://www.tuvaustriahellas.gr)



C-PRK 117\_ASe

CERTIFICATE | ZERTIFIKAT | ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ | CERTIFICAT | 亞非 | CERTIFICAT

Small vertical text on the right edge of the page, likely a reference or identification number.

# CERTIFICATE

Management System as per  
OHSAS 18001 : 2007

In accordance with TÜV AUSTRIA procedures, it is hereby certified that



**INOVA SH.P.K.**

Sadik Pozhegu Nr. 13, Gjakove, Republic of Kosovo

Applies an Occupational Health & Safety Management System in line with the above Standards for the following Scope

**MANUFACTURE OF PLASTIC PIPES. SALES, DESIGN AND INSTALLATION OF PLASTIC PIPING SYSTEMS AND SOLUTIONS**

EA Scope / Risk category: 14 / B

Certificate Registration No.: 03016042

Valid until: 2019-05-26

Certification Body  
at TÜV AUSTRIA

Athens, 2016-05-27

This certification was conducted in accordance with TÜV AUSTRIA auditing and certification procedures and is subject to regular surveillance audits.

TÜV AUSTRIA HELLAS  
429, Mesogelon Ave.  
GR-153 43 Athens, Greece  
[www.tuvaustriahellas.gr](http://www.tuvaustriahellas.gr)



CSFK117\_254

# CERTIFICATE

Management System as per  
EN ISO 14001 : 2015

In accordance with TÜV AUSTRIA procedures, it is hereby certified that



**INOVA SH.P.K.**  
**Sadik Pozhegu Nr. 13,**  
**GJAKOVE, REPUBLIC OF KOSOVO**

Applies an Environmental Management System in line with the above Standard for the following Scope

**MANUFACTURE OF PLASTIC PIPES.**  
**SALES AND INSTALLATION OF PLASTIC PIPING SYSTEMS AND SOLUTIONS.**

Certificate Registration No.: 02615020

Valid until: 2020-05-26  
Initial certification: 2016-05-27

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Haralabos Ageloudis'.

Haralabos Ageloudis  
Head of Management Systems & Products Certification Division  
Certification Body  
at TÜV AUSTRIA

Athens, 2017-07-28

This certification was conducted in accordance with TÜV AUSTRIA auditing and certification procedures and is subject to regular surveillance audits.

TÜV AUSTRIA HELLAS  
429, Mesogeion Ave.  
GR-153 43 Athens, Greece  
[www.tuvaustriahellas.gr](http://www.tuvaustriahellas.gr)



# CERTIFICATE



Management System as per  
EN ISO 9001 : 2015

In accordance with TÜV AUSTRIA procedures, It is hereby certified that



**INOVA SH.P.K.**  
Sadik Pozhegu Nr. 13,  
GJAKOVE, REPUBLIC OF KOSOVO

Applies a Quality Management System in line with the above Standard for the following Scope

**MANUFACTURE OF PLASTIC PIPES.  
SALES AND INSTALLATION OF PLASTIC PIPING SYSTEMS AND SOLUTIONS.**

Certificate Registration No.: 010160233

Valid until: 2020-05-26  
Initial certification: 2016-05-27

Haralabos Ageloudis  
Head of Management Systems & Products Certification Division  
Certification Body  
at TÜV AUSTRIA

Athens, 2017-07-28

This certification was conducted in accordance with TÜV AUSTRIA auditing and certification procedures and is subject to regular surveillance audits.

TÜV AUSTRIA HELLAS  
429, Mesogeion Ave.  
GR-153 43 Athens, Greece  
[www.tuvaustriahellas.gr](http://www.tuvaustriahellas.gr)



# CERTIFICATE

Management System as per  
EN ISO 9001 : 2015

In accordance with TÜV AUSTRIA procedures, it is hereby certified that



**INOVA SH.P.K.**  
Sadik Pozhegu Nr. 13,  
GJAKOVE, REPUBLIC OF KOSOVO

Applies a Quality Management System in line with the above Standard for the following Scope

**MANUFACTURE OF PLASTIC PIPES,  
SALES AND INSTALLATION OF PLASTIC PIPING SYSTEMS AND SOLUTIONS.**

Certificate Registration No.: 010160233

Valid until: 2020-05-26  
Initial certification: 2016-05-27

Haralabos Ageloudis  
Head of Management Systems & Products Certification Division  
Certification Body  
at TÜV AUSTRIA

Athens, 2017-07-28

This certification was conducted in accordance with TÜV AUSTRIA auditing and certification procedures and is subject to regular surveillance audits.

TÜV AUSTRIA HELLAS  
429, Mesogelon Ave.  
GR-153 43 Athens, Greece  
[www.tuvaustriahellas.gr](http://www.tuvaustriahellas.gr)



CERTIFICATE #010160233 CERTIFICATE #010160233 CERTIFICATE #010160233

Κέντρο Πιστοποίησης, υποστηρικτικό της πιστοποίησης TÜV AUSTRIA HELLAS - Ανεξάρτητο Πιστοποιητικό TÜV AUSTRIA HELLAS



## PLANI PËR MENAXHIMIN E KONTRATËS

Sipas Nenit 81.2 të Ligjit të Prokurimit Publik Nr. 04/L-042

Data e përgatitjes së PMK<sup>1</sup> 19.08.2021

Përgatitur nga: *vendos emrin dhe mbiemrin e Menaxherit të Projektit të AK-  
-DREJTOR I DREJTORISE SHERBIMEVE PUBLIKE DHE EMERGJENTE*

Numri i Prokurimit	634-21-4960-136		
Titulli i Kontratës	<i>FURNIZIM ME GYPA PER KANALIZIME</i>		
Punë/Shërbime/Furnizime	Viti Buxhetor	Emri dhe mbiemri i Zyrtarit Përgjegjës të Prokurimit	
<i>PUNE</i>	2021	<i>ABAZ FONIQI</i>	

Ngjarjet/Rezultatet e Kontratës	DETAJET E IMPLEMENTIMIT <i>Afatet 5 DITE . VLERA. 4.777.82 €</i>
<b>Pjesët nën 'Detajet e Implementimit' në <i>italike</i> duhet të kompletohen dhe të bien dakord në mesë të palëve të kontratës para inicimit të implementimit të kontratës. PMK duhet të përtërihet gjatë implementimit të kontratës. Vendos Nuk Aplikohet për ato që nuk janë relevante</b>	
<b>I. Fillimi/ Mobilizimi i Kontratës</b>	
Njoftimi për fillimin e punës/shërbimeve/furnizimit të mallrave	<i>ME DATE 0508.2021</i>
Afati i përmbushjes	<i>5 DITE</i>
Pranimi i garancisë së performancës dhe lirimi i sigurimit të tenderit	

<sup>1</sup> Plan i Menaxhimit të Kontratës është dokument i gjallë i cili do të përtërihet bazuar në mbikëqyrjen e punëve, shërbimeve apo mallrave në pajtim me kushtet e parashtruara në kontratën origjinale. Plan i Menaxhimit të Kontratës është i hapur për monitorim të KRPP-së gjatë implementimit të kontratës dhe të gjitha auditimeve tjera të kryera nga organet shtetërore. PMK duhet të përdoret së bashku me rregullat e miratuara për menaxhimin e aktiviteteve të kontratës, të nxjerra nga Komisioni Rregullativ i Prokurimit Publik.

Pranimi i garancisë së pagesës në avans, nëse është e aplikueshme	SKA AVANS
Pagesa e avansit , nëse është e aplikueshme	SKA
Dorëzimet e para Shërbimet: raporti fillestarë Punët: instalimi i parë	
Shuma e dëmeve të likuiduara përfshirë kufizimin e dëmeve të likuiduara	
Periudha e përgjegjësisë për defekte	
<b>II. Progresi i Kontratës</b>	
Dorëzimet e Mëtuqjeshme Shërbimet: raportet e progresit etj. Punët: instalimi i dytë etj.	
Bisedimet e Rregullta, nëse është e aplikueshme	
Inspektimi i punëtorëve, materialeve dhe vendeve të prodhimit	
Pagesat e përkohshme apo në fazë, nëse është e aplikueshme	
Reduktimi i garancive, nëse është e aplikueshme	Ska avans
<b>III. Përmbyllja e Kontratës</b>	
Dorëzimet Finale Shërbimet: Raporti Final Punët: Përfundimi i Punëve	
Pranimi/ dorëzimi	
Pagesa e Fundit	
Fondet e mbajtura	
Skadimi i garancionit/periudha e përgjegjësisë	
Lirimi i garancisë	

**Finalizimi i Planit të Menaxhimit të Kontratës<sup>2</sup>:**

**Në emër të Autoritetit Kontraktues ; KK KLINE -SHPDHE KLINE**

Nënshkrimi: \_\_\_\_\_

Emri: **IBER ELEZAJ**

Pozita: **DREJTOR**

Data: \_\_\_\_\_

**Në emër të [Kontraktuesit/Ofruesit të Shërbimeve - CONSTRUCTION GROUP SHPK - PRISHTINE**

**Emri:** DEJAN KABASHI

Nënshkrimi:

  
\_\_\_\_\_

Data: 13.08.2021

Pozita: MANAGER

NGA A.K. \_\_\_\_\_

MENAXHER I KONTRATE NGA O.E. \_\_\_\_\_

<sup>2</sup> Të nënshkruhet nga dy Menaxherët e Projektit